

Urschein täglich
am 6 Uhr früh in den
dienenden Dörfern, Radetzky-
Strasse 20. — Die Redaktion
befindet sich Sissianstraße 24
(Sprechstunden von 5 bis 6
Uhr p. m.), die Verwaltung
Safospolis 1 (Bauernhand-
lung Joh. Kempfle).
Verlagsbucher Nr. 59.
Verlag des Generalen des
Polaer Tagblattes
(Dr. W. Kempfle & Co.).
Druckerei:
Redakteur Hugo Tüder.
Für die Redaktion und
Druckerei verantwortlich
Draus Vorbeck.

Polaer Tagblatt

12. Jahrgang.

Pola, Donnerstag, 26. Oktober 1916.

Nr. 3665.

Die Festung Cernavoda eingenommen.

Unser amtlicher Tageßbericht.

Wien, 25. Oktober. (R.-V.) Amtlich wird ver-
lautbart:

Österrömisches Kriegsschauplatz: Front Erzherzog Karl: Österreischisch-ungarische und deutsche Truppen entstehen dem Gegner den Balkanpass. Die nördlich von Compoling kämpfenden verbündeten Streitkräfte gewannen gleichfalls Raum. An der ungarischen Grenze wird weitergekämpft. Das Seltzer Infanterieregiment Nr. 82 eroberte im Bereich Schleife nach erbittertem Handgemenge eine stark verfestigte Grenzgasse. Die Belebung wurde teils gefangen, teils niedergemacht; entkommen ist niemand. In der Dreiländercke schlagen unsere Truppen in ihren neuen Stellungen russische Angriffe ab. Ein örtlicher Einbruch des Feindes ist sofort wettgemacht worden. — Front des Bayernprinzen: Unser erfolgreicher Vorstoß geschieht südlich von Dobrom bei den österreichisch-ungarischen Truppen nichts von Bedeutung.

Rumänischer Kriegsschauplatz: Der Nordteil der Karpathenfront stand unter dem Geschäft- und Minenwerferfeuer.

Südböhmischer Kriegsschauplatz: In Albanien nichts Neues.

Der Stellvertreter des Chefs des Generalstabes, v. Höser, FML.

Bericht des deutschen Hauptquartiers.

Berlin, 25. Oktober. (R.-V. — Wolffbüro.) Aus dem Großen Hauptquartier wird amtlich gemeldet:

Westlicher Kriegsschauplatz: Heeresgruppe Kronprinz Rupprecht: Infanterie regelrechter Witterung hat gestern die Gefechtsfähigkeit im Sommegebiete nachgelassen. Das Artilleriefeuer siegt sich nur zeitweise. In den Abendstunden sind französische Zeltangriffe aus der Linie Lesbois-Nancourt vor unseren Hindernissen verhindert und ergänzt zusammengebracht. — Heeresgruppe des Kronprinzen: An der Nordfront von Verdun hat ein französischer Angriff bis zum brennenden Fort Douaumont Boden gewonnen. Die Kampfhandlung dauert an.

Östlicher Kriegsschauplatz: Front des Bayernprinzen: Ein Gasangriff der Russen an der Szeczenyi mitlang. Ebenso blieb einem Angriff russischer Batterie bei Kol. Ostrom (nordwestlich von Luck) jeglicher Erfolg verlustig. — Front Erzherzog Karl: Die Südböhmische Walzkarpather blieben bei Gefechten in anderer Umfang die gewonnenen Höhenstellungen in unserer Linie. An der Ostfront von Siebenbürgen hat sich bei örtlichen Kämpfen die Lage nicht verändert. Nördlich von Campotom machte unser Angriff Fortschritte. Der Balkanpass wurde von deutschen und österreichisch-ungarischen Truppen gestürmt.

Balkankriegsschauplatz: Heeresgruppe Mackensen: Die Verfolgung geht planmäßig weiter. Cernavoda ist heute früh gewonnen. Einzelheiten sind noch nicht bekannt geworden. Damit ist die in der Dobrudscha operierende rumänisch-russische Armee ihrer letzten Verteidigung beraubt und ein ungemein wichtiger Erfolg erzielt. — An der mazedonischen Front herrscht Ruhe.

Der erste Generalquartiermeister v. Lubendorff.

Bulgarischer Operationsbericht.

Sofia, 24. Oktober. (R.-V.) Der Generalstab teilt mit:

Mazedonische Front: Die Lage ist unverändert. Zwischen dem Prespasee und der Struma schwache Artillerieaktivität. Das Vordringen des Feindes gegen die Ortschaft Tarnova wurde gleich zu Beginn aufgehalten. An der Strumafront lebhafte Aktivität von Aufklärungs-

abteilungen, Stellungswise Artilleriefeuer. An der ägyptischen Küste bestand ein feindlicher Kreuzer ergebnislos zwei Stunden lang den Golf von Keremebli, westlich der Mestambudung.

Rumänische Front: In der Dobrudscha wurde die

Verfolgung des in voller Ausführung zurückweichenden Feindes am 23. Oktober energisch fortgesetzt. Die den Feind zurückdrängenden Truppen des rechten Flügels

erreichten die Ebene Caramurat-Doljol. Unsere Ra-

voller griff bei Islamiepe (Kote 91) eine rumänische

Brigade an und zerstörte bei Caramurat das russische

Landwehrbataillon 275. Ein russischer Brigadecommandant und der russische Bataillonskommandant, sowie

800 Mann wurden gefangen genommen und eine Fahne

erbeutet. Die vierter Infanteriedivision Preslaw bestreite

nach einem erbitterten Kampfe die Stadt Webzidje, wo eine große Menge Eisenbahnmateriale erbeutet wurde.

Die Truppen des linken Flügels erreichten die Ebene Webzidje-Höhe Hoinjuk (Kote 127)—Rasova. Der Feind erlitt schwere blutige Verluste. Am 23. Oktober wurden 51 Offiziere und über 3200 Mann gefangen genommen, 4 Kanonen, 30 Maschinengewehre, 3 Minenwerfer, 5 Lokomotiven und 200 Waggons erbeutet. Entlang der Donau stellweise Artillerie- und Infanteriekörper.

Türkischer Bericht.

Konstantinopel, 24. Oktober. (R.-V.) Das Hauptquartier teilt mit:

Tigrisfront: Kein Ereignis von Bedeutung.

Kaukasusfront: Auf dem rechten Flügel schlugen wir einen feindlichen Angriff mit Verlusten für den Feind ab. Auf dem linken Flügel erfolgreiche Schärfe.

Auf den übrigen Fronten nichts von Bedeutung.

In der Dobrudscha fehen unsere und die verbündeten Truppen die erfolgreiche Verfolgung des geschlagenen Feindes fort.

Berichte der feindlichen Generalstäbe.

Italienischer Bericht vom 23. Oktober. Im Laufe des gestrigen Tages einige Artillerieaktivität. Im Abschnitt von Plava, östlich von Götz und im Abschnitt von Dobroboj zerschlägt unsere Artillerie Gruppen von feindlichen Arbeitern und Verpflegungskolumnen an verschiedenen Stellen der Front. Auf beiden Seiten Aufklärungsflüge der Flieger. Im Luftkampf wurde über dem Wippachsteil ein feindlicher Albatros abgeschossen. Unsere auf dem Markt vorgeholbenen Abteilungen machen in den feindlichen Stellungen Gefangene und Beute.

Rumänischer Bericht vom 22. Oktober. Nord- und Nordwestfront: Bei Fulghes und Vicu ist die Lage unverändert. Im Trotustale haben wir den Feind angegriffen und zurückgeworfen. Bei Goleasa im Uzatatal heftige Belagerung seitens der schweren Artillerie des Feindes. Im Oltustal und im Stanital haben wir den Feind angegriffen und zurückgeworfen. Alle Gegenangriffe des Feindes wurden mit dem Vajonet abgewiesen. Im Uzenteale, bei Tabia Vugl, Bramla und Predeins ist die Lage unverändert. Es herrschte vollständige Ruhe auf der ganzen Front. Bei Predein Belagerung durch schwere Artillerie. In der Gegend von Dragomirna haben wir zwei Angriffe des Feindes abgewehrt. Eine Unternehmung gegen Truppen, welche Scara passiert haben, ist im Gange. Im Slat- und Ultale und bei Orsova ist die Lage unverändert. Das Rumänische Heer hält die Tätigkeit. — Südfront: Längs der ganzen Donau nichts Neues. In der Dobrudscha haben die heftigen Angriffe des Feindes uns gewonnen, zurückzugehen.

Russischer Bericht vom 23. Oktober. Westfront:

Nördlich des Fleckens Widin, südlich des Dryanowitz-

sees, landete ein feindliches Flugzeug in unserem Lager. Die feindlichen Versuche, die Goldbukka, einen Nebenfluss des Styx, nördlich der Stadt Brody zu überqueren, wurden durch unser Feuer abgeschlagen. In der Karpaten und in der Gegend von Zwischenlinie-Skorowodoch fließt der Kampf ab. Von der übrigen Front ist nichts Wichtiges zu melden. — Rumänische Front: Nordostfront: In den Flughäfen Tropu und Slanic wurde der von den Rumänen angegriffene Feind gewonnen, sich ein wenig zurückzuziehen. An der Grenze westlich der Moldau dagegen die erbitterten, für die Rumänen glücklichen Kämpfe an. — Dobrudschafront: Unter dem fortgesetzten Druck des Feindes werden die russisch-rumänischen Truppen zurück, wobei sie erheblichen Verluste erlitten.

Frankösischer Bericht vom 23. Oktober. Nördlich der Somme führen die Franzosen gegen Ende des Tages eine völlig gelungene Einzelunternehmung aus. Nach kurzer Artillerievorbereitung nahmen sie in einem einzigen Angriff die gesamte Kuppe 126, auf der sie am 18. Oktober fünf gefaßt hatten. Südlich der Somme erneuerten die Deutschen trotz abharter Beschleierung der Gegend nördlich von Chaulnes ihre Angriffe gegen die neuen französischen Stellungen. Südlich schaffte ein deutscher Handbataillon gegen einen französischen Graben in der Nähe der Eisenbahn. Die Sammabahn: der von den Franzosen am 21. Oktober im Abschluß von Chaulnes gemachten Gefangenen stieg auf 450 Mann, darunter 16 Offiziere. — Dienstreim: Von der Somme bis zum Gardar kein wichtiges Ereignis zu melden. Einige Patrouillenfahrten in der Gegend von Proseni. Im Cernabogen machen die Franzosen am 19. d. heftige Gegenangriffe mit großen Kräften. Der erbitterte Kampf dauerte den ganzen Tag an und endete mit einem vollständigen Erfolg der Serben, die die Feinde überall zurückzuschlagen und ihnen sehr starke Verluste beibrachten. Unsere Artillerie unterstützte in der Gegend von Balay kräftig die serbische Infanterie und schaffte die feindlichen Rotunden durch Flankensperren.

Frankösischer Bericht vom 23. Oktober, abends. Nördlich der Somme gestaltete eine Einzelunternehmung den Franzosen merklich nordöstlich von Morval vorzüglich. Die Zahl der Gefangenen, die gestern von den Franzosen nordwestlich von Saint-Sa-Saint-Jacques gemacht wurden, beläuft sich auf ungefähr 80. Südlich der Somme war die Artillerieaktivität besonders lebhaft in der Gegend des Waldes von Chaulnes. In der ganzen übrigen Front verging der Tag ehrl. — Heute früh haben deutsche Flieger mehrere Bomben auf Rouen geworfen. Es sind keine Menschenopfer zu beklagen. Der angerichtete Schaden ist gering.

Englischer Bericht vom 22. Oktober, vormittags. Unser Angriff erliefte. Es wurden über 800 deutsche Gefangene gemacht, weitere lagen an. Man hält unsere Verluste für leicht. Während der Nacht wurde der Feind keinen Versuch, das genommene Gelände wiederzugeben.

Die Lage auf den Kriegsschauplätzen.

Pola, 25. Oktober 1916.

In Frankreich haben die Franzosen zur Unterstützung des Druckes gegen die deutsche Sommefront einen Offensivezug von Verdun aus mit ansehnlichen Kräften unternommen. Sie haben Vorteile errungen und sind bis zum Fort Douaumont vorgedrungen. Die von den Franzosen errungenen taktischen Erfolge treten jedoch vor der Tatsache selbst, daß die Franzosen ihre Offensive verdoppelt haben, in den Hintergrund. Sollte es sich um eine Paralleloffensive von Verdun aus, als dem wichtigsten Offensivpunkt der fran-

zählischen Front, handeln, so wäre unsere bereits einige male ausgesprochene Vermutung, daß sich die französischen Heerführer nicht auf Durchbruchsworthe zu einer einzigen Stelle der Westfront beschließen dürften, bestätigt. Vorberhaupt handelt es sich um den ersten überraschenden Anlauf, bei dem die deutsche Gegenwehr noch nicht zur Geltung kommen konnte. Verdun selbst ist, wie schon oft bewußt wurde, eine ideale Basis für eine französische Offensive. Ein Blatt aus die Kriegskarte beweist, daß die Franzosen nur an dieser Stelle durch einen glücklichen Durchstoß der deutschen Front in so genau nördlicher Richtung das von ihnen angestrebte Ziel, die Befreiung des besetzten Frankreich und Belgien, ohne Verwaltung des eigenen Landes durchführen können. Die Linie zwischen Verdun und dem Südpfeil von Holland stellt den kürzesten Weg dar, den die Franzosen gehen müssen, um ihr Land und Belgien zu befreien. Dieser Weg zieht sich an der Grenze zwischen Belgien und Deutschland entlang, berührt jedoch nur den äußersten Saum von Belgien und bedroht die Deutschen an der Einbruchsstelle selbst, die man nur zugunsten braucht, um aus den besetzten Gebieten den Feind auszuholzen. Diese idealen strategischen Pläne, die im letzten Grunde doch das angestrehte Ziel der französischen Heeresleitung enthalten, haben sicherlich viel Verlockendes für unsern westlichen Feinde. Dies hat Falkenhayn seinerzeit zur Offensive gegen Verdun veranlaßt und wir sehen, daß er die Pläne unserer Feinde klar durchsah. Dieser seiner Offensive ist es zuzuschreiben, daß der Hauptangriff unserer verbündeten Feinde sich lange Zeit verzögert wiede, und daß die deutschen Stellungen um Verdun bedeutend vereinfacht wurden. Die Front wurde um rund 20 Kilometer verlängert. Der Spalt Raum für das in diesem Raum operierende Heer wurde stark verringert. Während selber Verdun selbst, der Hauptangriffspunkt der französischen Reserven des ganzen Frontabschnittes, so gleichermaßen der Schlachtfeld der deutschen Artillerie war, befindet es sich nun im besten Wirkungsbereich der deutschen Artillerie. Dies alles sind Ergebnisse der Offensive Falkenhayns und verdanken in diesem Augenblick die erhöhte Bedeutung. Die deutsche Front vor Verdun ist durch die deutsche Offensive infolge der Verkürzung der Front bedeutend verstärkt worden, anderseits aber ist dem Feinde die Entwicklung eigner Streitkräfte zur Offensive äußerst erschwert, da sie, an und für sich auf einen kleinen Raum zusammengezogen, dem wirkungsvollen konzentrischen Feuer der deutschen Artillerie preisgegeben sind. Dies dürften die wichtigsten Momente sein, die in den Ereignissen um Verdun eine Rolle spielen.

In der Dobrudscha vollzieht sich der Vormarsch der verbündeten Truppen planmäßig. Die russisch-rumänische Armee hat nach den frühen Erfahrungen bei Erzakan und Sitschia nun auch den ihren wichtigsten Brückenkopf, Cernavoda, mit dann auch die direkte Verbindung über die Märkte des unteren Donaulaufes opfern müssen. Die Besiegereignung von Cernavoda ist ein bedeutend wichtiger Ereignis, als die Einnahme Constanzas. Mit der Aufgabe dieser Stadt haben unsere Feinde auf eine offensives Ausfallstor verzichtet, leisten müssen, das allein genügt hätte, um den Vormarsch der verbündeten Zentralheere erheblich zu gefährden. Die Einnahme des Brückenkopfes von Cernavoda ist demnach ein wertvolles Eingeständnis der Schwäche und der Niederlage unserer Feinde. Die weitere Gestaltung

der Operationen als Folge des Falles von Cernavoda entzieht sich unserer Beurteilung, weil über den allgemeinen Gang der Ereignisse an dieser Front die heutige erforderlichen geographischen Einzelheiten fehlen. Neben den militärischen Nachteilen, die dem Feinde aus dem Verluste ihres Volkertes erwachsen sind, sind die unvermeidlichen Schäden, die ihm dadurch zugefügt wurden, sehr beträchtlich (Verluste der nach Cernavoda führenden 15 Kilometer langen Brücke), können jedoch an dieser Stelle nicht berücksichtigt werden.

In den transsilvanischen Alpen haben sich die verbündeten Truppen am Balkanpass einen neuen Zugang nach Rumänien geschaffen. Die über den Tödinger Saal vorgedrungenen Abteilungen rückten unterfolgenden Kämpfen in der Richtung auf Cumpulung vor. Auch im Bereich der Grenzgebiete (nordöstlich von Brasov) haben unsere Truppen weitere Fortschritte erzielt. Nach den bisher vorliegenden Nachrichten befinden sich sämtliche einigermaßen wichtige Pässe der Siebenbürgischen Südfront nunmehr in der Hand der Verbündeten. An den anderen Fronten keimt neuwertiges Ereignis.

Der Anschlag auf den Ministerpräsidenten Grafen Stürgkh.

Halbenrain (Steiermark), 25. Oktober. (R. B.) Die Beilegung der Leiche des Ministerpräsidenten Stürgkh in der Familiengruft zu Halbenrain gestaltete sich durch die große Zahl der aus diesem Anlaß hier eingetroffenen Soldatengräber und durch die Teilnahme der Bevölkerung von Halbenrain zu einer eindrucksvollen Kundgebung. Bahnhof und Häuser Halbenrain trugen Trauerschmuck. Die Einlegung der Leiche nahm Bischof Schuster mit großer Messe in der Pfarrkirche vor, nachdem der Sarg in die Mitte der Kirche auf die Bühne gestellt und mit Kränzen Seiner Majestät Kaiser Franz Josephs und Kaiser Wilhelms, sowie jenen der Familienangehörigen bedeckt worden war. Dem Raum wohnten die Spitzen der Lokalbehörden, die Vertreter der Vereine und eine zahlreiche Menge bei. Unter den Trauergästen, die in Halbenrain eintrafen, befanden sich Minister Prinz Hohenlohe, mit anderen Ministern, der Statthalter von Steiermark Graf Clary, einige Reichsrats- und Landtagsabgeordnete und viele andere Persönlichkeiten, darunter mehrere des Hochadels. Nach der Einlegung wurde die Leiche von Veteranen in die Gruft getragen und dort vom Fürstbischof Schuster zum Letztemal eingegruft.

Budapest, 24. Oktober. Der Wiener Spezialberichterstatter des "Ullzug" hatte eine Unterredung mit dem Leiter der polizeilichen Strafsektion Stuttgart, der am Vorjahr Adlers teilnahm. Stuttgart sagte: Adler ist aufsallend ruhig, er kümmert sich um gar nichts, nicht um sein bestiegtes Schicksal, nicht um die nieder schmetternden Tage, die er seinem Vater bereitete. Ich verstehe Adler nicht. Polizeirat Dehnel sagte dem Korrespondenten: Adler ist ein egalitärer Mensch, der wahrscheinlich ohne Mitschuldigen handelte. Er wird nicht auf Grund des Ausnahmegesetzes abgeurteilt, sondern auf den Paragraphen 134 des österreichischen Strafgesetzbuches. Dieser und Paragraph 136 verurteilten den Täter und Mitschuldigen zum Tode durch den Strang. Mildernde Umstände sehe ich nicht, doch werden die Nervenärzte ihr Gutachten abzugeben haben.

Die wahre Liebe opfert sich.

Roman von Erich Frieden.

Nachdruck verboten.

Friedliche Abendstimmung.

Hans Joachim, Erich Landvogt, die brave Frau Major und ihre glücklich heimgekehrte Tochter saßen in der kleinen, von wildem Wein umrankten Laube rauschend zusammen und ließen sich von Günter über das St. Elisabeth-Sanatorium berichten, während Ely wie ein Drunkel hörte und her saß. Mit Hilfe des halb wüchsigen Dienstmädchen schmorte und briet sie in der Küche ein kleines Festessen zurecht, woran sie sehr stolz war.

Alle zwei Minuten lachte ihr erhabenes Gesichtchen zwischen dem wilden Weinlaub auf — jedesmal um eine Schattierung röter.

"Sie blicken herrlich im Osen!" rief sie soeben, und ihre Zähne blitzten zwischen den roten Lippen hervor. "Die Pasteten nämlich! Sari wie Butter sind sie, sag' ich euch. Himmellichs geradezu! Das Wasser läuft mir schon mal so rechten Appetit auf, legend etwas gehabt. Herr von Treskow? Ich meine, solchen Appetit, daß Sie es kaum mehr aushalten könnten?"

"Ich willste nicht!" lächelte Hans Joachim amüsiert.

"Das macht, weil Sie von Ingend auf so vollgestopft sind mit guten Sachen!" meinte Ely mit humoristischem Pathos. "Wir armen Leute haben's doch besser. Wie lecken uns alle zehn Finger nach etwas

besonderem, wie es zum Beispiel heiße Fleischpasteten sind!"

"Ely! Ely!" rief die Frau Major indigniert dazwischen.

Aber ihr Gedulda Tochter ließ sich durch die mütterlichen Mahnungen nicht beeinflussen.

"Ich hab' doch recht, Mannchen! Warum soll man nicht die Wahrheit sagen? Ich würde gar nicht in der Kirche stehen und die verfehlten Dinger baden — du weißt, ich hasse das Kochen und Braten — wenn du nicht heute den ganzen ersten Abend meinen Goldjohann genießen holfest. Da opfere ich mich. — Großartig, was?"

Und wie der Wind war sie wieder ins Haus geshuscht.

Als alle bald daran um den zierlich gedeckten Tisch in dem kleinen Wohnzimmer saßen, war die Stimmung eine überaus fehlbare und angenehme. Den Fleischpasteten wurde die gebührende Anerkennung gezeigt und auch den übrigen einfacheren Gerichten.

Ely fühlte sich wie im Himmel. Ihre Wangen glitzerten wie zwei dunkelrote Rosen. Die großen braunen Augen strahlten.

Günter sah ziemlich einstellig im Lehnsstuhl. Das ungewöhnlich viele Sprechen und vor allem die laute Ausgelassenheit seiner Schwestern hatten ihn ermüdet. Fast schrie er sich förmlich nach dem stillen Sanatorium dort oben in den Alpen mit seiner Weltabgeschiedenheit.

Eine unendliche Schüchternheit bestieß ihn nach Schwestern Bieglin . . .

Er schloß die Augen . . . Ihm war plötzlich, als sehe er ihre hohe, ernste Gestalt neben sich stehen, als

Vielleicht gibt es pathologisch Symptome, an der wahren Durchschnittsgeschwindigkeit zweifelhaft, welche die Berichterstatter gegenüber aufweisen. Der Sekretär des österreichischen sozialdemokratischen Partei Ferdinand Skarz, unter anderem, daß sein Feind hatte. Es war Anhänger der radikalen Regierung und wandte dies Sonderweise. Zudem erfuhr er entschieden gegen die Annahme und auch das geistige Gehändnis Adlers monach.

Vagano, 21. Oktober. Die italienische Presse verhöhlt ihre Freunde nicht über die Einordnung des österreichischen Ministerpräsidenten Stürgkh. "Gloria d'Italia" sagt, das Ereignis offenbare den Marasch in dessen kriegerischen Judungen der österreichisch-aggressiven Staat sich gegenwärtig beweise. "Popolo d'Italia" schreibt: In Österreich sterben im Moment des Präsidenten. Ausgezeichnet! Wer ziehen imperiale Krieger in unserem Siege. Ueberhaupt fehlt es den Kommentaren der italienischen Presse, der so häßlich handelt, mit dem man im Zusammenhang verfolgt, was österreichisch ist.

Ein Rundschreiben der Nationalliberalen Bayerns.

München, 24. Oktober. Die nationalliberalen Partei-Mitglieder hat an ihre Mitglieder ein Rundschreiben gerichtet, worin es heißt:

"Es kann für uns nur ein Kriegsziel geben: Den Krieg durch Einsetzen aller Mittel überhaupt zu gewinnen. England ist der schlimmste, hinterlistigste und zähste Feind. Mit Hohn und Spott haben die Machthaber Englands und Frankreichs Friedensverhandlungen, die im deutschen Reichstage erzielt wurden, zurück gewiesen. Wir können unter solchen Umständen nicht vom Frieden reden. Der Krieg muß mit einem wichtigen Sieg über unsre Gegner und ganz besonders über England abschließen. Ohne eine Gewissheit sicher über jenen Organisationen, die den Krieg durchgeführt haben, müssen wir wollen, zu bekunden, deren Bestrebungen wohl vaterländische Motive zugrunde liegen, haben wir uns als politische Partei nicht ihnen angelehnt. Aber wir der Vertretung unserer Partei im deutschen Reichstage das Vertrauen entgegenbringen, daß für uns an Hand des vorliegenden aktenmäßigen Materials, an Hand der von der Reichsregierung erzielten Aufklärung, am ehesten und am besten in der Lage ist, für das ganze Landes Wohl, für den Bestand und die Zukunft des Reiches in strengem Verantwortungsgefühl das Richtige zu treffen. Nur durch Vertrauen zur Heeresleitung ist der Friede zu gewinnen. Worauf dankt du, mein Junge?" fragte Frau v. Soltan, bevor sie ihre heißen Hände stricheln. "Wollen wir wetten — er deckt an die number of Pilgrims, von der er es in seinen Briefen immer beschreibt!" redete Ely. "Sag mal, deiner Bruder, wie hast du die Trennung von diesem überirdischen Menschen überleben können?"

Wie aus einem Traum erwachend, schaute Günter zusammen.

"Wie? — Was meinst du? — ?"

"Ich frage, wie du die Trennung von deinem liebsten Schwestern Bieglin überleben konntest?" Wieso sieht sie denn eigentlich aus? So wie ich?"

"Doch — ?"

Eufus streckte Günter beide Hände aus, was überaus komisch wirkte, daß alle in herziges Lachen ausbrachen. Ely aber machte mit ihrem reizenden Schmausmundchen:

"So ist sie also häßlich, wie mir scheint. Dann ich bin doch gerade — ?"

"Oh, ich habe ihre Photographie!" entwiderte der Bruder stolz.

"Wicklich? — Dann zeig uns doch mal diese wunderbare Gesichtspunkt!"

Der Knabe schnitt die Kopf.

"Nein."

"Weshalb denn nicht? Sie ist doch wohl häßlich? Schick? Oder hat einen Buckel? Was?"

(Fortsetzung folgt.)

werden, müssen mit allen Mitteln bekämpft werden, denn in letzter Zeit, wo alles auf dem Spiele steht, kann, auch der Zusammenhalt mit eisernen Ketten gehalten sein. Wo wären wir ohne unser Volk in Waffen, wie stünde es um unser Vaterland, wenn unsere Heldenjhüne nicht imstande gewesen wären, den Krieg in Feindesland zu tragen. Wenn deutsche Städte, Fluren und Seelber vernichtet worden wären, wenn wir den Schrecken des Krieges hätten verspüren müssen, den Feind im Lande hätten, — welche Opfer würden da von jedem einzelnen gebracht werden müssen? Wir wollen wie unsere Brüder treu uns getoben, kommen, was auch kommen mag, durchzuhalten.“

Schließlich wird an die staatlichen Stellen die erste Vorstellung gerichtet, alles zu tun, um die Lage der Bevölkerung zu erleichtern, besonders gegen das Zuschützen der notwendigen Lebensmittel und gegen unverantwortliche Preisesteigerungen natürliche Wissenswege zu ergreifen.

Zur Kriegslage.

Berlin, 25. Oktober. Das Wolffbüro meldet: Cernavoda ist genommen.

Berlin, 25. Oktober. (A.-B.) Die Kriegstätigkeit an der Sonnenspitze war am 25. Oktober äußerst rege. Deutsche Flieger schilderten an diesem Frontabschnitt allein über 500 Flüge aus und gaben den Gegner in 200 Luftkämpfen ein. Allein im Sonnengeschütz wurde der Abschuss von 10 Flugzeugen einwandfrei festgestellt. Eine weitere Anzahl schwächer Flieger mußte hinter ihrer Front niederlaufen.

Lugano, 25. Oktober. (A.-B.) Die italienischen Blätter verhehlen nicht die Bedeutung des Verlustes von Constanza für Rumänien. „Popolo d'Italia“ erhebt heftige Vorwürfe gegen die italienische Kriegsführung und sieht der Verbündeten wegen Unfähigkeit und Vorsamkeit. Das Blatt empfiehlt neuerdings dringend, das Sizilianische Heer schmunzlig aktivitätsfähig zu machen und zu treten.

Der Seekrieg.

Wien, 25. Oktober. (A.-B.) Im Monat September wurden 141 feindliche Handelsfahrzeuge von insgesamt 182.000 Bruttoregistertonnen von Unterseebooten der Zentralmächte versenkt, ausgebracht oder sind durch Minen verloren gegangen. 18 Kapitäne feindlicher Schiffe wurden gefangen genommen, 3 Geschütze bewaffneter Dampfer erbeutet. Ferner wurden 30 neutrale Handelsfahrzeuge mit insgesamt 72.000 Tonnen wegen Besörderung von Bananenware zum Feinde versenkt.

Griechenland.

Paris, 25. Oktober. (A.-B.) Der „Matin“ veröffentlicht einen das größte Aufsehen erregenden Artikel, worin es heißt: „Nachdem wir in Griechenland die uns von unseren Alliierten auferlegten Aufgaben vollendet und nichts mehr die Sicherheit unserer Truppen bedrohen kann, müssen wir bei jedem weiteren Schritte auf die höchst angemessenen Gefäße der mit uns alliierten Flügeln und auf die öffentliche Meinung der von ihnen regierten Länder Rücksicht nehmen.“

London, 25. Oktober. (A.-B.) Die „Times“ meldet aus Athen: Die Demobilisierung der Fahrgäste 1913 und 1914 muss noch geregelt werden. Ebenso die Rückkehr der Truppen aus Thessalien. Die Alliierten stellen die Auflösung der griechischen Regierung, daß es genüge, die Armee auf den Friedensstand zu bringen und daß es unmöglich ist, die Truppen aus Thessalien zu entfernen.

Vom Tage.

Todesfall. Gestern früh ist der Realitätenbesitzer Theodor Matijasevic nach kurzem schweren Leiden verschieden. Der Verstorbene war lange Jahre in Pola ansässig und hat sich durch Fleiß und Energie eine sichere und schöne Lebensstellung geschaffen. Das Leichenbegängnis findet heute, den 26. Oktober, um 2 Uhr nachmittags vom Sterbehause aus, in der Via Medolino 1, statt. Die tschechische Hütte wird nach Perio überführt und dort selbst in der Familiengruft bestattet.

Spende. Die Familie Gregorius Pratowit hat zur Ehrengabe des verstorbenen Herrn Theodor Matijasevic 26 Kronen für Polner Filiallinge in unserer Abteilung erlegt.

Stadttheater. Wegen Ablebens des Theaterbestellers Herrn Theodor Matijasevic wurde die heutige Aufführung der Oper „Don Pasquale“ abgesagt. Die beliebten Theaterbesucher behalten ihre Gültigkeit für die am Sonntag stattfindende Vorstellung.

Den ersten Hauptpreis von Kr. 300.000.— (ungefähr dreihunderttausend) können Sie bereits am 2. November d. J. schon nach Entzahlung der ersten Rate von Kr. 360

erzielen, im Falle Sie postwendend das neue österr. Kreuz-Kos. v. J. 1914 bei dem reellen Goldstücke der „Goldschatz-Gesellschaft“ Berlin, Rudolfsallee Nr. 12 (Während), bestehen, deren Prospekt unserem Blatte diesen Monat beigelegt waren. Bitte um Sie nicht! Suchen Sie das Prospekt auf und reichen Sie Ihren Goldschatz bei Seiten die Hand! Die gewöhnlich aufgestellte Verkaufsurkunde folgt gleich nach genauer Bestellung und Entsendung von Kr. 360 per Postanweisung.

Militärisches.

Hafenadmiralats-Tagesbefehl Nr. 299.

Garnisonsinspektion: Oberleutnant Zellner.

Arztliche Inspektion: Auf S. M. S. „Bellona“ Landsturmarschall Dr. Tomisch; im Marinespital Landsturmarschall Dr. Eotti.

Auszeichnungen. Seine k. u. k. Apostolische Majestät gerichtet allgemein angewiesen, daß zum zweitenmal die neuere Altershöhe Anerkennung bekanntgegeben werde für tapferes Verhalten als Flieger vor dem Feinde dem U-Bootoffizierleutnant R. Alois Pollauer; daß weiter die Altershöhe Anerkennung bekanntgegeben werde für tapferes Verhalten als Flieger vor dem Feinde dem U-Bootoffizierleutnant Walter Hell und dem Fregattenleutnant Nikolaus Nardelli, für tapferes Verhalten vor dem Feinde dem U-Bootoffizierleutnant Ludwig Müller; daß die Altershöhe lobende Anerkennung bekanntgegeben werde für tapferes Verhalten als Flieger vor dem Feinde dem Fregattenleutnant Friedrich Horn, Helga Meora, Friedrich Lang und Otto Leitner, für tapferes Verhalten vor dem Feinde dem U-Bootoffizierleutnant Rudolf Smigaj und dem Fregattenleutnant Adenzo Raabgen, für vorzügliche Dienstleistung vor dem Feinde dem U-Bootoffizierleutnant Hermann Piroczi, dem U-Bootoffizierleutnant a. D. Karl Plezak, dem Fregattenleutnant Telleburg, Heinrich Edler von Pokorn, Karl Cap, Andreas Herlebny de Herlebny ei Bindorayalok, Friedrich Götz, dem Korvettenleutnant d. R. Karl Lew und Johann Bronzai, für vorzügliche Dienstleistung im Kriege dem Fregattenkapitän d. R. Viktor Nikolski, dem U-Bootoffizierleutnant Petarival Orašen Bacha-Rauhoven, dem U-Bootoffizierleutnant in Marinelokalanstaltung Bruno Notar und dem Schiffsbauingenieur 1. Klasse Alexander Loh; weiter zu verleihen das Goldene Verdienstkreuz mit der Krone am Bande der Tapferkeitsmedaille in Anerkennung vorzüglicher Dienstleistung im Kriege den Marinekommissären 1. Klasse Franz Uješ und Edmund Roha, dem Oberwachsführer 2. Klasse d. R. Josef Konrad; das Goldene Verdienstkreuz am Bande der Tapferkeitsmedaille in Anerkennung vorzüglicher Dienstleistung vor dem Feinde dem Schiffsmach d. R. Josef Katafina, dem Seekadetten d. R. Josef Bodash, dem Seekadetten d. Seeweh Franz Rusnak, dem Maschinistenbetriebsleiter 2. Klasse Anton Dillinger, in Anerkennung vorzüglicher Dienstleistung im Kriege den Werkföhren Stefan Vitjan, Ludwig Jurkovic, den Marinenkanzleibeamten Bela Weisz und Guido Renhauser; das Silberne Verdienstkreuz mit der Krone am Bande der Tapferkeitsmedaille in Anerkennung besonders pflichtreicher Dienstleistung vor dem Feinde dem Maschinenvorarbeiter Norbert Probst und dem Reserve-Maschinenvorarbeiter Gustav Kaufmann; das Militärverdienstkreuz 3. Klasse mit der Kriegsdekoration in Anerkennung vorzüglicher Dienstleistung vor dem Feinde dem Korvettenkapitän d. R. Desiderius Kotan.

Abgehen von landsturmpflichtigen Ingenieuren ins Feld. In Ergänzung der schon früher ergangenen Verfügungen, betreffend die landsturmpflichtigen Ingenieure, hat das Kriegsmustertum angeordnet, daß die aus dem Aktivverhältnis entlassenen landsturmpflichtigen Ingenieure noch vor dem Abgehen ins Feld zu veredeln, den vorgeschriebenen Schnupfnüpfungen zu unterziehen und mit den gebührenswürdigen Geldwerten zu versehen sind. Die für die Arbeitsleistungen und sonstige in der Kampffront verwendete Formulare angeprobten landsturmpflichtigen Ingenieure haben jedenfalls in Uniform abzugeben und daher ist ihnen die einfache Feldausstattungsablage ohne Aufschub anzusegnen, auch wenn dies nicht speziell angeordnet wird. Die Richtlinienqualifiziert sind jetzt mitzugeben. Gegenüber dem schon im Mai 1914 ergangenen Erlass des Kriegsmustertums sind solche landsturmpflichtige Ingenieure auch über die Bedingungen für die Erneuerung zum Landsturmingenieure und zum Landsturmingenieurleutnant sowie über die erforderliche Dokumentierung der Erneuerungsgeschäfte entsprechend zu belehren. Die Uniform solcher Ingenieure, die zu Landsturmingenieuren, bzw. Landsturmingenieurleutnants, noch nicht ernannt wurden, gleicht jener der ernannten Landsturmingenieure in der entsprechenden Dienstverwendung, nur entfällt das Distinktionsabzeichen, das heißt ist — auch über dem Mantel — eine weiße Armbinde mit der schwarzen Aufschrift: „Ingenieur“, bzw. „Opl. Ingenieur“, zu tragen.

Zur französischen 20,3-cm-Haubige. Es ist allge mein bekannt, daß im gegenwärtigen Kriege mehr von besetzten Stellungen gekämpft wird, als um offenem Felde und daß dabei Steilfeuergeschütze eine hervorragende Rolle spielen. Interessant ist, daß Frankreich vor Kriegsausbruch aber fast keine Steilfeuerartillerie besaß, daß auch die Einführung einer leichten Feldhaubige noch in Frage stand. Gegenwärtig verfügt aber auch Frankreich über verschiedene Steilfeuergeschützmateriale, darunter über die schwere 20,3-cm-Haubige. Diese war ursprünglich von Dänemark bei der bekannten französischen Geschäftsfabrik Schneider bestellt; nach deren Herstellung wurde sie aber während des Krieges von Frankreich für eigene Zwecke mit Beschlag belegt und in die französische Artillerie eingestellt. In Dänemark war dieses Geschütz für Küstenverteidigung bestimmt, aus welchem Grunde es in Feldkriegen zu wenig Beweglichkeit aufweist, wenn es auch sonst gut verwendbar ist. Das gesamte Gewicht des Geschützes nebst Unterkunft soll 36.500 Kilogramm, das Gewicht des 4305 Meter langen Mantelrohrs 300 Kilogramm betragen. Die größte Schußweite wird bei einer Erhöhung des Rohres von etwa 40 Grad erreicht und beträgt angeblich 11 Kilometer, die größtmögliche Schußweite beläuft sich auf 65 Grad, wobei eine Schußweite von 8 Kilometern erreicht wird, während das Geschütz hierbei bis zu 4000 Meter Höhe liegt und am Ende seiner Flugbahn noch fast senkrecht zum Einschlag kommt. In der Minute sollen zwei Schuß abgegeben werden können.

Eingesendet.

Unter der Presse ist das sensationellste Werk der Gegenwart.
Englands „Kultur“ in barbarischer Beleuchtung.
Evaluierungen der Pall Mall Gazette in London aus dem Jahre 1913. Diese Artikel haben im Jahre 1895 den Entsetzen der ganzen Welt erregt. Einzigartige deutsche ganz unverkürzte Ausgabe! Ladenpreis Kr. Nach Erreichen in allen Buchhandlungen erhältlich. Subskription mit Porte 6.35 übernimmt der Verlag Englands „Kultur“. Übersetzungen in alle Sprachen in Vorbereitung! 131

Wäschehaus „Zur Wienerin“
E. Pecorari
Pola, Via Giulia 5 (Nähe des Theaters).

Letzte Neuheiten!

Für Damen

Blusen, Schöpfe, Schlafröcke, Schürzen, Unterrocke, Wäsche, Strümpfe, Trikotwäsche, Handschuhe, Plaids, Negemantel und Jacken.

Für Herren

Wäsche, Krägen, Manschetten, Krawatten, Kosenträger, Sockenhälter, Strümpfe, Socken, Sweater, Trikotwäsche, Handschuhe, Taschentücher etc.

Für Kinder und Mädchen

Kostüme, Mäntel, Pelzinen, Wäsche, Unterwäsche, Strümpfe, Handschuhe, Gamaschen, Kappen etc.

Feste billige Preise!

Nicht konveniente Ware wird gerne umgetauscht.

NERVEN-SCHWACHE MÄNNER
Fördern die Wiederkehr der geschwächten Kräfte durch
Evaton-Tabletten.

Verlangen Sie die ärztliche Gutachtenansammlung.

ST. MARKUS-APOTHEKE
Fabrik pharm. Spezialpräparate

Wien, III., Hauptstraße 130.

Goldene Medaille Wien 1912.

Zit. haben für alle Apotheken g. v.

Sensationeller Erfolg!

KINO IDEAL:

Der indische Tod.

Sensationeller Erfolg!

Detektivfilm in 5 Akten von Paul Rosenhayn. In der Hauptrolle Tatjana Irrah. Reg.: Emil Juste.

Die Kunst des Fahrens.

Praktische Winke, ein Automobil oder Motorrad richtig zu lenken. Von Filius. K 6:50.
Vorläufig in der Schrimmer'schen Buchhandlung (Mahler).

Uhlands Ingenieur-Kalender 1917. K 4:50.
Freitags Detalkarte von Mittelrumänien mit Plan von Bukarest und Karte der Umgebung von Bukarest. K 2:—. Vorläufig bei S. Schmidt, Buchhandlung, Pola, Post 12.

Schmerzerfüllt gehen wir Nachricht, daß unser Kompagnon, Herr

Theodor Mattiassevich

Realitätenbesitzer

Mittwoch den 25. Oktober 1916 um 4 Uhr morgens nach kurzen schweren Leiden im 72. Lebensjahre selig in dem Herrn entschlafen ist.

Die gefertigte Direktion wird ihrem langjährigen Mitarbeiter dauernd ein ehrendes Andenken bewahren.

Pola, am 26. Oktober 1916.

Die Direktion des Politeama Ciscutti.

KLEINER ANZEIGEN

Ein gewöhnliches Wort 4 Heller, ein fertig verklebtes 3 Heller; Minimaltaxe 60 Heller. Für Anzeigen in Montagenummern wird die doppelte Gebühr berechnet.

Eine unmöblierte Wohnung, bestehend aus einem kleinen Raum und Veranda über Kabinett und Vorraum, die Kabinett und Vorraum sind zusammen mit einer Küche zu vermieten an der Strandstraße 15, zu vermieten.

Wohnung, zweistöckig, aus 3 Zimmern bestehend, zu vermieten an der Via Trieste 10.

Zimmer und Küche (zwei Stockwerke), zu vermieten an der Via Trieste 10.

Möbliertes Zimmer

Möbliertes Zimmer im ersten Stock, zu vermieten, Preis 12,- R. S.

Möbliertes Zimmer sofort zu vermieten, zweistöckig, mit separater Eingangstür, möbliert, V. A. Preis 18,- Z.

Möbliertes Zimmer von 1 bis 4 Uhr nachmittags.

Damenbüro zu Vermietung, Preis 12,- V. S.

Rauinen verschiedenster Größen zu verkaufen, z. B. eine Rauine in der gegenüberliegenden Kirche St. Georgen.

Alte Winterkleider zu verkaufen. Ausstattung für Kinder.

Parteirotel zu verkaufen.

Ein Dauerbrandofen aus Eisen, Preis 21,- S. Z.

Schlafzimmereinrichtung, Preis 18,- Z.

Alfred Martinz:

Ein Gebet in schwerer Kriegszeit.
Erhältlich in den Musikalien- und Buchläden.



Dr. Theodor MATIJAŠEVIĆ, k. k. Bezirksarzt in Prijeljina in Serbien, Frau Marie LILBING geb. MATIJAŠEVIĆ und Peter MATIJAŠEVIĆ, k. u. k. Lillianoberleutnant im Felde, geben hiermit in ihrem sowie im Namen aller übrigen Verwandten Nadi-
ridit, daß ihr herzensgeliebter Vater, Herr

THEODOR MATIJAŠEVIĆ

Realitätenbesitzer in Pola

nach kurzem schweren Leiden heute um 4 Uhr morgens im 72. Lebensjahre ent-
schlafen ist.

Die irdische Hülle des teuren Verblideten wird morgen, Donnerstag den 26. Oktober, um 2 Uhr nachmittag vom Sterbehause Via Medolino Nr. 1 gehoben, sodann nach erfolgter feierlicher Einsegnung in der griech.-orient. Kirche in Pola nach Peroj überführt und dortselbst in der Familiengruft beigesetzt werden.

POLA, den 25. Oktober 1916.

